



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
6.6.0. - Ufficio Edilizia Scolastica 6.6.0. - Amt für Schulbau	2559	13/07/2021

OGGETTO/BETREFF:

FORNITURA E MONTAGGIO DI SEGNALETICA INTERNA CON SUPPORTO IN ALLUMINIO E MASCHERA IN PLASTICA - SCUOLA DI MUSICA IN LINGUA TEDESCA E LADINA.
APPROVAZIONE DELL’AFFIDAMENTO DIRETTO ALLA SOC. COOP. SOCIALE GREIPCO CON CONTESTUALE IMPEGNO DELLA SPESA. - CIG ZD2325DB2F - CUP I59E19000160007 - IMPORTO COMPLESSIVO PRESUNTO EURO 870,50 (IVA ESCLUSA).

LIEFERUNG UND INSTALLATION VON INNENSCHILDERN MIT ALUMINIUMTRÄGER UND KUNSTSTOFFMASKE - MUSIKSCHULE IN DEUTSCHER UND LADINISCHER SPRACHE.
GENEHMIGUNG DER DIREKTVERGABE DER DIENSTLEISTUNG AN DIE UNTERNEHMEN SOZIALGENOSSENSCHAFT GREIPCO MIT GLEICHZEITIGER VERBUCHUNG DER KOSTEN. - CIG ZD2325DB2F - CUP I59E19000160007 - GESCHÄTZTER GESAMTBETRAG GLEICH EURO 870,50 (OHNE MEHRWERTSTEUER).

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 620 del 30.09.2020 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2021-2023;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 95 del 22.12.2020 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2021-2023;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 96 del 29.12.2020 immediatamente esecutiva di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2021-2023;

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 4 del 18.01.2021 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per il periodo 2021 - 2023 limitatamente alla parte finanziaria;

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 130 del 29.03.2021 recante "BILANCIO 2021 - 2023 - APPROVAZIONE DEL PIANO ESECUTIVO DI GESTIONE (PEG) - PIANO DETTAGLIATO DEGLI OBIETTIVI GESTIONALI" con la quale è stato approvato il piano dettagliato degli obiettivi gestionali per il triennio 2021-2023;

Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige" che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;

Visto l'art. 105 del vigente Statuto comunale, approvato con deliberazione consigliere n. 35 dell'11.06.2009, che disciplina il ruolo dei dirigenti;

Vista la deliberazione della Giunta comunale n. 410/2015 con la quale, in esecuzione del succitato articolo del Codice degli Enti Locali, viene operata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale;

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 620 vom 30.09.2020, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2021-2023 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 95 vom 22.12.2020, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2021-2023 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 96 vom 29.12.2020, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2021-2023 genehmigt hat.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 4 vom 18.01.2021, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für den Zeitraum 2021-2023 beschränkt auf den finanziellen Teil genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 130 vom 29.03.2021 betreffend "HAUSHALT 2021 - 2023 - GENEHMIGUNG DES HAUSHALTSVOLLZUGSPLANS (HVP) - DETAILLIERTER PLAN DER ZIELVORGABEN", mit welchem der detaillierte Plan der Zielvorgaben für den Zeitraum 2021-2023 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.

Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem mit Bezug auf den obgenannten Artikel im Kodex der örtlichen Körperschaften die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.

Vista la determinazione dirigenziale n. 1438 del 09.04.2020 della Ripartizione 6 con la quale il Direttore della Ripartizione ha provveduto all'assegnazione del PEG ed ha esercitato il potere di delega ai sensi del IV comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione;

Vista la determinazione dirigenziale n. 2100 del 22 febbraio 2018 dell'Ufficio Appalti e contratti, con la quale sono stati approvati gli schemi-tipo dei disciplinari di gara rispettivamente delle lettere d'invito per servizi e forniture.

Vista la determinazione dirigenziale n. 1026 del 28 gennaio 2019 dell'Ufficio Appalti e contratti, con la quale è stata integrata la determinazione n. 2100 del 22.02.2018 recante "Approvazione schemi-tipo dei disciplinari di gara rispettivamente delle lettere d'invito per servizi e forniture".

Visto il vigente "Regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.ii.;

Visto il vigente "Regolamento di contabilità" del Comune di Bolzano approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 94 del 21.12.2017;

Vista la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici";

visto il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. "Codice dei contratti pubblici" (di seguito detto anche "Codice");

vista la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. "Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi";

visto il vigente "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;

visto il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro";

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des leitenden Beamten der Abteilung 6 Nr. 1438 vom 09.04.2020, kraft welcher der Direktor der Abteilung 6 – die HVP-Zuweisung vornimmt und die Übertragungsbefugnis gemäß Art. 22 Abs. 4 der Organisationsordnung wahrnimmt.

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des Leitenden Beamten Nr. 2100 vom 22. Februar 2018 des Amtes für öffentliche Aufträge und Verträge, mit welcher die Muster-Vorlagen betreffend die Wettbewerbsbedingungen bzw. Einladungsschreiben für Lieferungen und Dienstleistungen genehmigt wurden.

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des Leitenden Beamten Nr. 1026 vom 28. Januar 2019 des Amtes für öffentliche Aufträge und Verträge, mit welcher die Verfügung Nr. 2100 vom 22.02.2018 über die „Genehmigung der Muster-Vorlagen betreffend die Wettbewerbsbedingungen bzw. Einladungsschreiben für Lieferungen und Dienstleistungen“ ergänzt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Personal- und Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen“, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 94 vom 21.12.2017 genehmigt wurde.

Gesehen das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, i.g.F.;

Gesehen das Gv.D. vom 18. April 2016, Nr. 50, "Gesetzbuch über öffentliche Aufträge" (in der Folge auch "Kodex" genannt), i.g.F.;

Gesehen das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 „Regelung des Verwaltungsverfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“ in geltender Fassung;

Gesehen die geltende „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde;

Gesehen das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro" in geltender Fassung;

visto il D.M. 7 marzo 2018, n. 49 Regolamento recante "Approvazione delle linee guida sulle modalita' di svolgimento delle funzioni del direttore dei lavori e del direttore dell'esecuzione";

Premesso che:

con delibera di Giunta Comunale n. 50 del 11.02.2019 è stato approvato in linea tecnica il progetto esecutivo relativo ai lavori di ristrutturazione, adeguamento alle normative e riqualificazione energetica della Scuola di Musica in lingua tedesca e ladina in via Francescani a Bolzano;

che con delibera della Giunta Comunale n.285 del 27.05.2019 e successivo contratto n.275 del 06.08.2019 veniva affidato al raggruppamento temporaneo tra professionisti formato dall'arch. ing. Franco Luminari di Jesi (AN) – mandatario, dall'arch. Sergio Pasquinelli di Jesi (AN) mandante, dall'ing. Matteo Agostini di Trento mandante, dalla società Planpunkt GmbH SRL di Egna (BZ) mandante, dal per ind. Andrea Cavaliere di Egna (BZ) mandante, dal per ind. Rainer Zelger di Egna (BZ) mandante;l'incarico per la Direzione Lavori, Coordinamento della Sicurezza in fase esecutiva e misura e contabilità dei lavori dei lavori di cui all'oggetto;

che con determinazione dirigenziale n. 4710 del 17.05.2019 i lavori sono stati affidati al raggruppamento temporaneo di imprese ECOABITA Srl di Bolzano (capogruppo mandatario) e Parise SRL di Breganze (VI) (mandante) , per l'importo totale di Euro 1.094.638,17 comprensivo di Euro 33.375,79 quale costo per la sicurezza (Imp. P. 2288/19 e Imp. F. 2888/19 LAVORI);

con determinazione n. 02098 del 04.06.2020 è stato preso atto del contratto d'affitto d'azienda rep. n. 60.416 Raccolta 21012, nel quale si prevede che l'affittuaria CHISTE' Srl di Trento subentri nel contratto d'appalto 278/2019 CUP I59E19000160007 - CIG 7859386A7E;

i relativi lavori sono stati ultimati il giorno 25.03.2021;

che per meglio individuare le aule, i servizi igienici e la segreteria si rende utile un sistema di segnaletica interna;

Gesehen das M.D. vom 7. März 2018, Nr. 49 Verordnung betreffend "Approvazione delle linee guida sulle modalita' di svolgimento delle funzioni del direttore dei lavori e del direttore dell'esecuzione";

Es wird Folgendes vorausgeschickt:

Mit Stadtratsbeschluss Nr. 50 vom 11.02.2019 wurde in technischer Hinsicht das Ausführungsprojekt für den Umbau, Anpassung an die gesetzlichen Bestimmungen und energetische Sanierung der Musikschule in deutscher und ladinischer Sprache in der Franziskanergasse in Bozen genehmigt;

Mit Stadtratsbeschluss Nr. 285 vom 27. 05.2019 und mit dem anschließenden Vertrag Nr. 275 vom 06.08.2019, wurde die Bietergemeinschaft federführender Auftragnehmer Dr. Ing. Arch. Franco Luminari aus Jesi (AN), auftraggebendes Mitglied Dr. Arch. Sergio Pasquinelli aus Jesi (AN), auftraggebendes Mitglied Dr. Ing. Matteo Agostini aus Trient auftraggebendes Mitglied Planpunkt GmbH SRL aus Neumarkt (BZ), auftraggebendes Mitglied per ind. Andrea Cavaliere aus Neumarkt (BZ), auftraggebendes Mitglied per ind. Rainer Zelger aus Neumarkt (BZ), der Auftrag für die Bauleitung, Sicherheitskoordinierung in der Ausführungsphase und die Bauabrechnung für die betreffender Arbeiten vergeben;

Mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 4710 vom 17.05.2019 wurden an die Bietergemeinschaft ECOABITA Srl aus Bozen (Auftragnehmer) und Parise Srl aus Breganze (VI) (auftraggebendes Mitglied), die Arbeiten zu einen Gesamtbetrag von Euro 1.094.638,17 einschließlich der Sicherheitskosten von Euro 33.375,79 vergeben (Zweckbindung V. 2288/19 und Zweckbindung S. 2888/19 ARBEITEN);

Mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 02098 vom 04.06.2020 wurde der Pachtvertrag (Rep. Nr. 60.416 Samml. 21012) zur Kenntnis genommen. Der Vertrag sieht u.a. vor, dass das Unternehmen CHISTE' Srl aus Trient in den Vergabevertrag Nr. 278/2019 CUP I59E19000160007 - CIG 7859386A7E nachfolgt;

Die diesbezüglichen Arbeiten sind am 25.03.2021 fertig gestellt worden;

Um Klassenräume, Toiletten und das Sekretariat besser erkennbar zu machen, ist ein internes Schildersystem sinnvoll;

che quindi si è reso necessario provvedere all'affidamento della fornitura e montaggio di di segnaletica interna con supporto in alluminio e maschera in plastica;

ritenuto di dovere procedere mediante affidamento diretto, ai sensi dell'art. 26 comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 comma 2 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

preso atto della trattativa diretta con un unico operatore economico ai sensi dell'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti", con la quale si è proceduto all'individuazione dell'operatore economico **SOCIETA' COOPERATIVA SOCIALE GREIPCO** di Bolzano, in quanto disponibile ad eseguire il servizio nei tempi e nei modi compatibili con l'inizio dell'attività scolastica;

preso atto che l'affidamento è conforme alle disposizioni di cui all'art. 26, comma 2, all'art. 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e all'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

Visto il preventivo di spesa dd. 20.06.2021, prot. n. 147713 del 24.06.2021 ritenuto congruo per un totale netto complessivo di Euro 870,50 oltre IVA, in quanto la ditta è in grado di eseguire un servizio rispondente alle esigenze dell'amministrazione, allineato con i valori di mercato desunti dai servizi analoghi precedentemente affidati;

preso atto che si è proceduto all'affidamento del servizio tramite affidamento diretto sul portale www.bandi-altoadige.it (prot. n. 039152/2021 del portale www.bandi-altoadige.it);

dato atto che l'anzidetta spesa presunta è inferiore a Euro 40.000, la stessa non è contenuta nel programma biennale degli acquisti;

Precisato che, ai sensi dell'art. 28, comma 2 L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., l'appalto non è stato suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente poiché le prestazioni contrattuali, per ragioni tecniche e di buon funzionamento dell'appalto, devono essere eseguite dal medesimo operatore economico, poichè strettamente correlate tra loro;

Es erweist sich jetzt als notwendig, die Auftrag für die Dienstleistung für die Lieferung und Installation von Innenschildern mit Aluminiumträger und Kunststoffmaske zu erteilen;

Es wird für angebracht erachtet, eine direkte Zuweisung im Sinne von Art. 26 Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. und Art. 8 Abs. 2 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, durchzuführen;

Es wird die direkte Verhandlung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer, im Sinne des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ zur Kenntnis genommen, mit welcher der Wirtschaftsteilnehmer **SOZIALGENOSSENSCHAFT GREIPCO** aus Bozen, ermittelt wurde, da sie zur Verfügung steht, um den Dienst zu einem Termin und in einer Weise auszuführen, die mit dem Beginn des Schulbetriebs vereinbar ist;

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 26, Abs. 2, des Art. 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ entspricht;

Einsicht genommen in den Kostenvoranschlag vom 20.06.2021 Prot. Nr. 147713 vom 24.06.2021, welcher für einen Gesamtbetrag von Euro 870,50 zusätzlich der MwSt. als angemessen erachtet wird, da das Unternehmen im Stande die diesbezügliche Dienstleistung ist so wie laut der Bedürfnisse der Verwaltung, ausgerichtet an den Marktwerten, welche aus den ähnlichen, zuvor beauftragten Dienstleistungen abgeleitet wurden;

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die freiberufliche Leistung mittels direktem Auftrag über das Portal www.ausschreibungen-suedtirol.it vergeben wurde (Prot. Nr. 039152/2021 des Portal www.ausschreibungen-suedtirol.it);

Da die besagte voraussichtliche Ausgabe weniger als 40.000 Euro beträgt, ist sie nicht im Zweijahresprogramm der Ankäufe vorgesehen.

Es wird festgehalten, dass gemäß Art. 28, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F., der Auftrag nicht in einzeln zu vergebende Lose unterteilt wurde, da die vertraglichen Dienstleistungen aus technischen Gründen und aus Gründen der ordnungsgemäßen Ausführung des Auftrags von ein und demselben Wirtschaftsteilnehmer erbracht werden müssen, da sie eng miteinander verbunden sind;

visto che la suddetta spesa può essere finanziata con le somme a disposizione dell'Amministrazione alla voce imprevisti e relativa IVA (LAVORI) di cui alla deliberazione n. 174 del 15.04.2019 (Imp. 2288/19);

espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnica-amministrativa;

IL DIRETTORE DELL'UFFICIO D E T E R M I N A

per i motivi espressi in premessa e ai sensi dell'art. 15, comma 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti":

- di affidare la fornitura e montaggio di segnaletica interna con supporto in alluminio e maschera in plastica presso la Scuola di Musica in lingua tedesca e ladina, per le motivazioni espresse in premessa, alla **SOCIETA' COOPERATIVA SOCIALE GREIPCO**, per l'importo di 870,50 Euro (al netto dell'IVA), ai prezzi e condizioni del preventivo di spesa dd. 20.06.2021, prot. n. 147713 del 24.06.2021 rispettivamente offerta di data 11.07.2021, (prot. n. 039152/2021 del portale www.bandi-altoadige.it), ai sensi degli artt. 26, comma 2 e 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";
- di quantificare in € **1.062,01 (I.V.A. 22% compresa)** l'importo complessivo della fornitura, compresi i costi per la sicurezza;
- di approvare la spesa derivante di € **1.062,01 (I.V.A. 22% compresa)**;
- di imputare la spesa complessiva di € **1.062,01 (I.V.A. 22% compresa)** come indicato nel prospetto allegato;
- di avere rispettato le disposizioni in merito al principio di rotazione, ai sensi dell'art. 10 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" nella scelta dell'operatore economico;

Die obige Ausgabe kann mit den Summen zur Verfügung der Verwaltung unter dem Posten Unvorhergesehene mit entsprechender MwSt (ARBEITEN), so wie laut Beschluss Nr. 174 vom 15.04.2019, (Zweckbindung 2288/19), finanziert werden;

Nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die verwaltungstechnische Ordnungsmäßigkeit

V E R F Ü G T DER AMTSDIREKTOR

aus den genannten Gründen und im Sinne des Art. 15, Abs. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“:

- Die Dienstleistung von Lieferung und Installation von Innenschildern mit Aluminiumträger und Kunststoffmaske bei der Musikschule in deutscher und ladinischer Sprache, so wie aus den vorher dargelegten Gründen der **SOZIALGENOSSENSCHAFT GREIPCO** für den Betrag von 870,50 Euro (ohne MwSt), zu den Preisen und Bedingungen des Kostenvoranschlages vom 20.06.2021 Prot. Nr. 147713 vom 24.06.2021 bzw. des Angebotes vom 11.07.2021 (Prot. Nr. 039152/2021 des Portal www.ausschreibungen-suedtirol.it) anzuvertrauen, gemäß Artt. 26, Abs. 2 und 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und gemäß Art. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“;
- den Gesamtwert der Lieferung mit € **1.062,01 (22% MwSt. inbegriffen)** zu beziffern, inbegriffen die Sicherheitskosten, falls vorhanden,
-
- die daraus entstehende Ausgabe von € **1.062,01 (22% MwSt. inbegriffen)** wird genehmigt,
- die Gesamtausgabe von € **1.062,01 (22% MwSt. inbegriffen)** wird wie in der Anlage angegeben verbucht,
- gemäß Art. 10 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers die Bestimmungen betreffend den Grundsatz der Rotation berücksichtigt zu haben,

- di approvare lo schema del contratto stipulato per mezzo di corrispondenza, al quale si rinvia per relationem e che è depositato presso l'Ufficio Edilizia Scolastica, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con la ditta affidataria;
 - di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 37 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 21 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";
 - di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica;
- Es wird der Entwurf des Vertrages abgeschlossen im Wege des Briefverkehrs genehmigt, auf welchen Bezug genommen wird und welcher beim Amt für Schulbau aufliegt. Genanntes Auftragschreiben, das die Klauseln und Bedingungen des mit der auserwählten Firma abzuschließenden Vertrags enthält, bildet wesentlichen Bestandteil der vorliegenden Maßnahme.
 - Es wird festgelegt, dass der Vertrag in elektronischer Form im Wege des Briefverkehrs gemäß Art 37 L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und gemäß Art. 21 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“ abgeschlossen wird.
 - es wird festgestellt, dass der Zuweisungsempfänger keiner Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor dem Vertragsabschluss unterliegt, da in Anwendung von Artikel 32 Absatz 1 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Vergabestellen, welche die elektronischen Instrumente für Vergaben von Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferung mit einem Betrag bis zu 150.000 Euro verwenden, von dieser Überprüfung befreit sind,

Il mancato possesso dei requisiti comporterà la risoluzione del contratto.

Die fehlende Erfüllung der Anforderungen wird die Vertragsaufhebung zur Folge haben.

Il contratto per questo motivo conterrà una clausola risolutiva espressa.

Der Vertrag wird demzufolge eine ausdrückliche Aufhebungsklausel enthalten.

- di dare atto che in ogni caso trovano applicazione le sanzioni di cui all'art. 27, comma 3 della della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii.
 - di impegnare, ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., le somme corrispondenti ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, con imputazione agli esercizi in cui le stesse sono esigibili, come da allegato contabile;
 - di aver accertato preventivamente, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica;
- Es wird festgestellt, dass auf jeden Fall die in Art. 27, Abs. 3 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. genannten Sanktionen Anwendung finden,
 - im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., die Beträge, die den gesetzlich festgelegten Verpflichtungen entsprechen, zulasten der Geschäftsjahre zu verbuchen, in denen sie zahlbar sind, gemäß buchhalterischer Anlage,
 - Es wurde zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8, des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft, dass das Programm der entsprechenden Zahlungen mit den jeweiligen Kassenansätzen und mit den Einschränkungen des öffentlichen Finanzwesens vereinbar ist.

- di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 1 comma 2. lettera b) secondo periodo della L. n. 120/2020, dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 29 del D.Lgs. n. 50/2016;
- contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.
- festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme gemäß Art. 1, Absatz 2, Buchstabe b) zweiter Satz des G. Nr. 120/2020, Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 29 des Gv.D. Nr. 50/2016 der Veröffentlichung unterworfen ist,
- Gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2021	U	3005	04022.02.010900004	Istituto Musicale in lingua tedesca e ladina - lavori	1.062,01

Il direttore di Ufficio / Der Amtsdirektor
BERANTELLI SERGIO / ArubaPEC S.p.A.
firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

```
fe9b2ed60ac465872ef3cfb8b9a7bc7d7ec4b98e38b31c0b9b1a9ec8de35436f - 6618018 - det_testo_proposta_13-07-2021_10-16-51.doc
d108c64ddb702a3cf199a4a2eb850bd6c323049cdde8fec6d47c12429f4e6863 - 6618019 - det_Verbale_13-07-2021_10-18-13.doc
073e73d9e8d1edfec495fa6bbaf7513327f8e828fcc115ced7ce18f53075b086 - 6618058 -
ALL_CONTABILE_DT_Soc.Cooperativa_Greipco.doc
c23edcc9b9281da1461f3539c31418e9b7d449f46de81540f21737838a7e5158 - 6618059 - Greipco Soc. Coop..pdf
17ed8e02384b484e0a3fd9c52e07962367c3594cb7ec54f4900a639808e8cd1a - 6618387 - Allegato contabile istituto musicale.pdf
```